

إعلان الأئمة العالميين
لِنُصْرَةِ الْقُدْسِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



مجلس حكماء المسلمين
Muslim Council of Elders



إعلان الأزهر العالمي لِنُصْرَةِ الْقُدْسِ

البيان الختامي
لمؤتمر الأزهر العالمي لِنُصْرَةِ الْقُدْسِ
٢٠١٨ هـ - ٢٠١٨ م



الطبعة الأولى

1439هـ / 2018م.

صورة الغلاف: المسجد الأقصى المبارك
ومسجد الأزهر الشريف بعد ترميمه في عهد شيخ
الأزهر أحمد الطيب

مُتَعَهَد الطبع:



دار القدس العربي ، القاهرة

البريد الإلكتروني: dar.quds@gmail.com
هاتف: +202 25932057 +20 1063652342
فاكس: +202 25929153

تصميم الغلاف:



ميديا بيكتشرز للدعاية والإعلان
هاتف: +20 1113354001
البريد الإلكتروني: wael.hasan86@gmail.com

الصَّفُّ الطَّبَاعِيُّ والتنسيق والمراجعة:

أ. محمد علي يحيى، د. محمد المعصراني
مكتب إحياء التراث الإسلامي بمشبخة الأزهر



مجلس حكماء المسلمين
Muslim Council of Elders

الإمارات العربية المتحدة

ص.ب ٧٦٩٥٦٤ أبو ظبي

هاتف: +971 2 30 73 777

فاكس: +971 2 44 12 054

البريد الإلكتروني: info@muslim-elders.com

الموقع الإلكتروني: www@muslim-elders.com



تليفون: 25907497 / 25899823

فاكس: 25903974

الهاتف المحمول: 01114242123

البريد الإلكتروني: alazhar1436@gmail.com

الموقع الإلكتروني: www.azhar.eg

فهرست الهيئۃ المصریۃ العامۃ

لدار الکتب والوثائق القومیۃ:

إعلان الأزهر العالمي للنصرة القدس

ط - 1 القاهرة: دار القدس العربي،

1439هـ / 2018م.

ص؛ 15 × 22 سم.

عدد الصفحات: 148

1 - دراسات فلسطينية 2 - تاريخ القدس

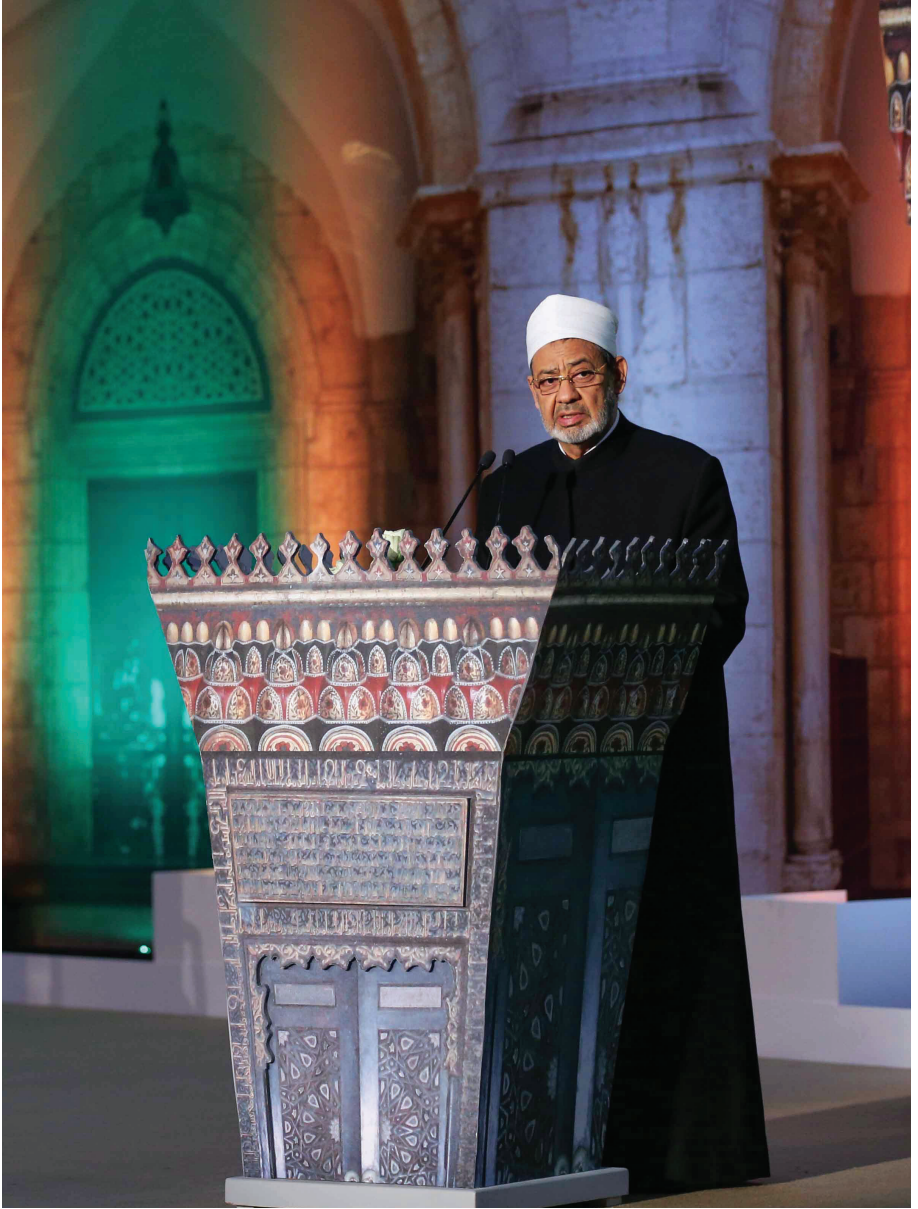
3 - علوم سياسية 4 - العنوان

[يُبَاعُ هَذَا الْكِتَابُ بِسَعْرِ رَمِزِيٍّ وَعَائِدُهُ مُخَصَّصٌ لَطَبَاعَةِ كُتُبِ أَهْلِ السُّنَّةِ وَالْجَمَاعَةِ]

جميع حقوق الملكية الأدبية والفنية محفوظة للأزهر الشريف ومجلس حكماء المسلمين؛ ويُحظَرُ إعادة إصدار هذا الكتاب، ويُمنَعُ نُسْخُهُ أو استعمال أي جزءٍ منه، بأي وسيلة تصويرية أو إلكترونية أو ميكانيكية، بما فيه التسجيل الفوتوغرافي والتسجيل على أشرطة أو أقراص مُدَجَّجَةٍ، أو أي وسيلة نشرٍ أُخْرَى، بما فيها حفظ المعلومات واسترجاعها، إلا بموافقة الأزهر أو المجلس خطياً.

الفهرس

٧	إعلان الأزهر لنصرة القدس	النص العربي
١٧	بين الاقوامى ازهر كانفرنس برائے نصرت قدس	اردو متن
٢٥	اعلاميه جهانى الازهر برائى حمايت از بيت المقدس	متن فارسى
٣٧	د بيت المقدس د ملاتړ په هكله د ازهرشريف نړيوال پريكړه ليك	النص البشتو
3	Al-Azhar Declaration in Support of Jerusalem	النص الإنجليزى
15	Déclaration internationale d'al-Azhar pour le soutien d'al-Quds	النص الفرنسى
33	El Comunicado internacional de al-Azhar para apoyar a Jerusalén	النص الأسباني
45	Dichiarazione mondiale di al-Azhar a sostegno di Gerusalemme	النص الإيطالي
57	Deklaration der Weltkonferenz der Al-Azhar zur Unterstützung Jerusalems	النص الألماني
63	Η δήλωση του αλ-Άζχαρ για την υποστήριξη της Ιερουσαλήμ	النص اليوناني
75	Deklarasi Internasional Al-Azhar untuk Bela Al-Quds	النص الأندونيسي
87	Ezher'in Uluslararası Kudüs'e Destek Duyurusu	النص التركي



مقدمة

يأتي إعلان الأزهر لنصرة القدس ردًا بالغ الأهمية على قرار الإدارة الأمريكية، فيقرر الحق لأهله مسلمين ومسيحيين، ويغرس الأمل في قلوب الأمة، وفي قلوب جميع شرفاء ومحبي السلام في العالم.

ويؤكد إعلان الأزهر أن القدس هي العاصمة الأبدية لدولة فلسطين، وأنها مدينة عربية، وشواهد التاريخ خير دليل على عربيتها وعروبيتها. ويدعو إعلان الأزهر إلى الرّفص القاطع لقرار الإدارة الأمريكية الأخير، ووجوب تسخير جميع الإمكانيات الرسمية والشعبية العربية والإسلامية والدولية من أجل إنهاء الاحتلال الصهيوني. كما يدعو الإعلان العالم كله إلى وقف تنفيذ قرار الإدارة الأمريكية الجائر، ويدعم هبة الشعب الفلسطيني الصّامد في مواجهة هذا القرار الخطيئة وغيره من قرارات المحتل الغاصب.

يأتي إعلان الأزهر لنصرة القدس في أجواء عربية وإسلامية ودولية شديدة العواصف والغيوم، بعد مئات القرارات التي أصدرتها الجمعية العامة للأمم المتحدة ومجلس الأمن في صالح الحق الفلسطيني، ولكن شتان بين الكلام -رغم الإجماع الدولي عليه- والتطبيق! فإن الكيان الصهيوني لم يُنفذ أي قرار منها! ولم تجبره

الأمم المتحدة ولا المجتمع الدولي على تنفيذ شيء منها، كما أُجبرت دولٌ كثيرة على الالتزام بقرارات مجلس الأمن! وهو ما يؤكد ازدواجية المعايير في أخطر قضية دولية في العصر الحديث.

إن انحياز الإدارة الأمريكية المتعصب للكيان الصهيوني في أرض فلسطين العربية يتعدّد تمامًا عن كل القرارات الأممية السابقة المؤيدة للحق العربي في القدس الشريف، ويحطّم كل المحاولات الدولية المبذولة من أجل إحلال السلام في المنطقة، كما أنه يقطع جميع السبل المؤدية إلى السلام، ويبيّن بجلاء عدم جدية الإدارة الأمريكية الحالية في السعي من أجل إنهاء معاناة الشعب الفلسطيني الصابر.

إن الإدارة الأمريكية -بقراراتها هذا- تسير من حيث لا تدري إلى تغذية التطرف والإرهاب في العالم، وهذا ما لا يرجوه كل إنسان صادق في الشرق والغرب على السواء.

ما أحوج الأمة العربية والإسلامية اليوم إلى وحدة صفوفها وتكامل جهودها؛ حتى تستطيع الوقوف في وجه كل من يريد بها وبمقدساتها شرًا.

إننا على يقين أن احتلال الكيان الصهيوني في القدس الشريف ما هو إلا جملة اعتراضية قصيرة في تاريخ فلسطين الممتد في جذور التاريخ. وعلى يقين كذلك بأن الله عز وجل سينصر القدس وأهلها في الغد القريب. وعلى يقين أنه ليس ببعيد أن ينتهي الاحتلال كما انتهى في كثير من بلدان الشرق والغرب.

الخطاب الأزهرى لِنُصْرَةِ الْقُدْسِ

إيماناً بالمرجعية الفكرية والروحية التي يتبوؤها الأزهر الشريف في العالمين: العربي والإسلامي، وما يحظى به من ثقة وتقدير لدى مختلف المرجعيات المسيحية، بل لدى أحرار العالم وعقلائه الصادقين، وانطلاقاً من المسؤولية الدينية والإنسانية التي يضطلع بها، والأمانة التي يحملها على عاتقه منذ أحد عشر قرناً من تاريخه الحافل بالأمجاد والمواقف:

فإن الأزهر الشريف - بالتعاون مع مجلس حكماء المسلمين، وتحت رعاية السيد الرئيس عبد الفتاح السيسي رئيس جمهورية مصر العربية، وبحضور السيد الرئيس محمود عباس رئيس دولة فلسطين - قد عقد «مؤتمر الأزهر العالمي لنصرة القدس» بمركز الأزهر للمؤتمرات في العاصمة المصرية؛ القاهرة، وذلك للتباحث بين قادة الفكر والرأي والدين والسياسة، ومُحبي السلام، من ست وثمانين دولة من مختلف قارات العالم؛ لبحث آليات وأساليب جديدة تنتصر لهوية القدس، ولكرامة الفلسطينيين، وتحمي أرضهم، وتحفظ عروبة القدس وهويتها الروحية، وتصد العطرسة الصهيونية التي تتحدى القرارات الدولية، وتستفز مشاعر شعوب العالم، وبخاصة

أربعة ملياراتٍ من المسلمين والمسيحيين؛ للردِّ على قراراتِ الإدارة الأمريكية التي تأكَّدَ انحيازُها لكيانِ الاحتلالِ الصَّهيوئيِّ الغاصِبِ .
وعلى مدى يومينِ ، وفي الفترة من ٣٠ من ربيعِ الآخرِ والأوَّلِ من جُمادى الأولى سنة : ١٤٣٩هـ المقابلة : ١٧ - ١٨ من يناير سنة : ٢٠١٨م ، وبعدَ عددٍ من الجلساتِ والمداوَلاتِ وورشِ العملِ ؛ اتَّفَقَ المجتمعون على إصدارِ : «إعلانِ الأزهرِ العالميِّ لنُصرةِ القدسِ» متضمَّنًا البُندَ الآتيَّةَ :

أولًا : يُؤكِّدُ المؤتمرُ على وثيقةِ الأزهرِ الشَّرِيفِ عنِ القدسِ ، الصَّادرةِ في : ٢٠ نوفمبر ٢٠١١م ، والتي شَدَّدتْ على عُروبةِ القدسِ ، وكونها حَرَمًا إسلاميًّا ومسيحيًّا مقدَّسًا عبرَ التَّاريخِ .

ثانيًا : التَّأكِيدُ على أنَّ القدسَ هي العاصمةُ الأبديةُ لدولةِ فلسطينِ المستقلَّةِ ، والتي يجبُ العملُ الجادُّ على إعلانها رسميًا ، والاعترافِ الدَّوليِّ بها ، وقبولِ عُضويَّتها الفاعلةِ في كافَّةِ المنظَّماتِ والهيئاتِ الدَّوليَّةِ ؛ فالقدسُ ليست فقط مُجرَّدَ أرضٍ محتلَّةٍ ، أو قضيَّةٍ وطنيَّةٍ فلسطينيَّةٍ ، أو قضيَّةٍ قوميَّةٍ عربيَّةٍ ، بل هي أكبرُ من كلِّ ذلك ؛ فهي حَرَمٌ إسلاميٌّ مسيحيٌّ مقدَّسٌ ، وقضيَّةٌ عقديَّةٌ إسلاميَّةٌ مسيحيَّةٌ ، وإنَّ المسلمين والمسيحيينَ وهم يعملون على تحريرها منِ الاغتصابِ الصَّهيوئيِّ الغاشمِ ، فإنَّما يهدُّفونَ إلى تأكيدِ قداسِتها ، ودَفْعِ المجتمعِ الإنسانيِّ إلى تخليصِها منِ الاحتلالِ الصَّهيوئيِّ .

ثالثًا : إنَّ عروبةِ القدسِ أمرٌ لا يقبلُ العبثَ أو التَّغييرَ ، وهي ثابتةٌ

تاريخياً منذ آلاف السنين، ولن تفلح محاولات الصهيونية العالمية في تزييف هذه الحقيقة، أو محوها من التاريخ ومن أذهان العرب والمسلمين وضمائرهم؛ فعروبة القدس ضاربة في أعماقهم لأكثر من خمسين قرناً، حيث بناها العرب البيوسيون في الألف الرابع قبل الميلاد؛ أي قبل ظهور اليهودية التي ظهرت أول ما ظهرت مع شريعة موسى عليه السلام بسبعة وعشرين قرناً، كما أن الوجود العبراني في مدينة القدس لم يتعد ٤١٥ عاماً، على عهد داود وسليمان -عليهما السلام- في القرن العاشر قبل الميلاد، وهو وجود طارئ عابر محدود، حدث بعد أن تأسست القدس العربية ومضى عليها ثلاثون قرناً من التاريخ.

رابعاً: الرّفصُ القاطع لقرارات الإدارة الأمريكية الأخيرة، والتي لا تعدو - بالنسبة للعالم العربي والإسلامي وأحرار العالم - أن تكون حبراً على ورق؛ فهي مرفوضة رفضاً قاطعاً، وفاقدة للشرعية التاريخية والقانونية والأخلاقية التي تُلزِمُ الكيان الغاصب بإنهاء هذا الاحتلال وفقاً لقرارات الأمم المتحدة الصادرة في هذا الشأن، ويحذر المؤتمر - ومن ورائه كافة العرب والمسلمين، وأحرار العالم في الشرق والغرب - من أن هذا القرار إذا لم يُسارع الذين أصدره إلى التراجع عنه فوراً، فإنه سيغذي التطرف العنيف، وينشره في العالم كله.

خامساً: وجوب تسخير كافة الإمكانيات الرسمية والشعبية

العربيَّة والدَّوْلِيَّة (الإسلاميَّة، المسيحيَّة، اليهوديَّة) مِن أَجْلِ إنْهَاءِ
الاحتلالِ الصَّهْيُونِيِّ الغاشِمِ الظَّالِمِ لِأَرْضِ فِلَسْطِينِ العربيَّةِ .

سادسًا: يدعو المؤتمرُ حكوماتِ دُولِ العالَمِ الإسلاميِّ، وجامعةِ
الدُّوَلِ العربيَّةِ، ومُنْظَمَةَ التَّعَاوُنِ الإسلاميِّ، والأُمَمِ المِتَّحِدةِ،
ومُنْظَمَاتِ المِجْتَمَعِ المَدْنِيِّ -إِلَى التَّحْرُكِ السَّرِيعِ والجَادِّ؛ لوقفِ
تنفيذِ قرارِ الإدارةِ الأمريكيَّةِ، وخلقِ رأيٍ عامٍّ عالميٍّ مُناهضٍ لهذه
السِّيَاسَاتِ الجائرةِ ضدَّ الحقوقِ والحريَّاتِ الإنسانيَّةِ .

سابعًا: يُؤازِرُ المؤتمرُ صُموذِ الشَّعْبِ الفِلَسْطِينِيِّ الباسِلِ، ويَدْعُمُ
انتفاضتهِ في مواجهةِ هذهِ القراراتِ المُتَغَطِّسَةِ بِحَقِّ القضيَّةِ
الفِلَسْطِينِيَّةِ، ومدينةِ القدسِ، والمسجدِ الأقصى المباركِ، كما يُحْيِي
رُوحَ التَّلَاحُمِ الشَّعْبِيِّ بَيْنَ مُسْلِمِي القدسِ ومسيحييهم، ووقوفهم صفاً
واحدًا في مواجهةِ هذهِ القراراتِ والسِّيَاسَاتِ والممارساتِ الظَّالِمَةِ،
ونحنُ نُؤكِّدُ لهم مِن هذا المؤتمرِ أَنَّنَا مَعَهُم، ولن نخذلهم؛ حتَّى
يَتَحَرَّرَ القدسُ الشَّرِيفُ .

ثامنًا: يَعْتَرِزُ المؤتمرُ بِالهَبَّةِ القويَّةِ الَّتِي قامت بها الشُّعُوبُ العربيَّةُ
والإسلاميَّةُ وأحرارُ العالَمِ، داعياً إلى مُواصلتها؛ لِلضَّغْطِ على
الإدارةِ الأمريكيَّةِ للتَّراجُعِ عن هذا القرارِ المُجافي لِلشَّرْعِيَّةِ الدَّوْلِيَّةِ،
كما يُحْيِي المؤتمرُ الموقِفَ المشرِّفَ لِلاتِّحادِ الأوروپِيِّ وكثيرٍ مِن
الدُّوَلِ الَّتِي رَفَضَتْ القرارَ الأمريكيَّ الجائرَ بِحَقِّ القدسِ، وسانَدَتْ
الشَّعْبَ الفِلَسْطِينِيَّ .

تاسعاً: يدعّم المؤتمر مبادرة الأزهر بتصميم مُفَرَّرٍ دراسيٍّ عن القدس الشَّريف، يُدرَّسُ في المعاهدِ الأزهريةِ وجامعةِ الأزهر؛ استبقاءً لجدوةِ قضيةِ القدسِ في نفوسِ النَّسءِ والشَّبَابِ، وترسيخاً لها في ضمائرهم، مع دعوةِ القائمينَ على مؤسَّساتِ التَّعليمِ في الدَّولِ العربيَّةِ والإسلاميَّةِ، وفي سائرِ بُلدانِ العالَمِ، وكافةِ الهيئاتِ والمنظَّماتِ الفاعلةِ -إلى تبنِّيِ مثلِ هذهِ المبادرةِ.

عاشراً: يُحَثُّ المؤتمرُ عُقلاءَ اليهودِ أنفسَهم للاعتبارِ بالتَّاريخِ، الَّذي شَهِدَ على اضطرهادهم في كلِّ مكانٍ حلَّوا به، إلَّا في ظلِّ حضارةِ المسلمين، وأن يَعْمَلُوا على فَضْحِ الممارساتِ الصَّهيوئيَّةِ المخالفةِ لتعاليمِ موسى -عليه السلام- الَّتِي لم تدعُ أبداً إلى القتلِ أو تهجيرِ أصحابِ الأرضِ، أو اغتصابِ حقوقِ الغيرِ، وانتهاكِ حُرْمَاتِهِ، وسلبِ أرضِهِ، ونهبِ مُقدَّساتِهِ.

حادي عشر: يعتمدُ المؤتمرُ اقتراحَ الأزهرِ أن يكونَ عام: ٢٠١٨م عامًا للقدسِ الشَّريفِ، ويدعو كلَّ الشُّعوبِ بِمُختلِفِ مرجعيَّاتها وهيئاتِها ومؤسَّساتِها إلى تبنِّيِ هذهِ المبادرةِ؛ خدمةً لقضيةِ القدسِ بِمُختلِفِ أبعادِها.

ثاني عشر: يُحَثُّ المؤتمرُ كلَّ الهيئاتِ والمنظَّماتِ العالميَّةِ، ويدعوها إلى الحفاظِ على الوضعِ القانونيِّ لمدينةِ القدسِ، وتأكيدِ هُويَّتها، واتِّخاذِ كافَّةِ التَّدابيرِ الكفيلةِ بحمايةِ الشَّعبِ الفِلَسطينيِّ - وخصَّصَةً المرابطينَ من المَقْدِسيِّينَ - ودَعْمِ صُمودِهِم، وتنميةِ مواردِهِم، وإزالةِ كلِّ العوائِقِ الَّتِي تمنعُ حقوقَهُمِ الأدميَّةِ

الأساسية، وتحوّل دون ممارسة شعائرهم الدينية؛ وذلك لضمان استمرار بقائهم، وتجذّرهم في القدس العربية، مع حصّ أصحاب القرار السياسي في العالمين: العربي والإسلامي على دعم ذلك كله، دون اتّخاذ أيّ إجراء يضرّ بالقضية الفلسطينية، أو يصبّ في التطبيع مع الكيان المحتلّ الغاصب.

ثالث عشر: تكوين لجنة مشتركة من أبرز الشخصيات والهيئات المشاركة في هذا المؤتمر؛ لمتابعة تنفيذ التوصيات على أرض الواقع، ومواصلة الجهود في دعم القضية الفلسطينية - وبخاصة قضية القدس - وعرضها في كافة المحافل الدولية والإقليمية والعالمية.

هذا؛ وللقدس ربّ يحميه وينصره، وسينصره إن شاء الله.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته.

تحريراً في مركز الأزهر للمؤتمرات:

غرة جمادى الأولى سنة ١٤٣٩هـ

الموافق: ١٨ من يناير سنة ٢٠١٨م

حَمْدُ الصَّيِّبِ
شَيْخِ الْأَزْهَرِ الشَّرِيفِ
رَبِّ مَجْلِسِ حُكَمَاءِ الْمُسْلِمِينَ

اردو متن

بين الاقوامى ازہر کانفرنس برائے نصرت قدس



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ
 بین الاقوامی ازہر کانفرنس برائے نصرت قدس
 کا اعلامیہ

عالم عرب و اسلام میں ازہر شریف کے فکری و روحانی حوالے، اور مختلف مسیحی حلقوں بلکہ تمام دنیا کے اصحاب حریت اور اہل دانش کے ہاں اپنے احترام و اعتماد کے پیش نظر، دینی و انسانی ذمہ داری کو ادا کرتے ہوئے، اور اس امانت کا پاس کرتے ہوئے جسے ازہر اپنی شاندار تاریخ کی گیارہ صدیوں سے تھامے ہوئے ہے؛ ازہر نے مسلم علماء کونسل کے تعاون، مصر کے صدر جناب عبدالفتاح السیسی کی زیر نگرانی اور فلسطینی صدر جناب محمود عباس کی موجودگی میں مصر کے دارالحکومت قاہرہ میں واقع ازہر کانفرنس ہال میں بیت المقدس کی نصرت و مدد کے لئے ایک عالمی کانفرنس منعقد کروائی؛ جس کا ہدف اصحاب فکر و دانش، اہل مذہب و سیاست اور دنیا کے مختلف بر اعظموں کے ۸۶ ممالک سے آئے امن و سلامتی کے خواہاں افراد کا باہمی تبادلہ خیال تھا، تاکہ بیت المقدس کی شناخت، فلسطینی عوام کی عزت و وقار، ان کی سرزمین کی حفاظت اور قدس شریف کی عربی و روحانی پہچان کو محفوظ بنانے کے لئے نئے اسالیب اور جدید طریقہ ہائے کار دریافت کرتے ہوئے اس صہیونی تکبر اور زعم برتری کو لگام ڈالی جائے جو بین الاقوامی فیصلوں کو للکارتا ہے، اقوام عالم اور خاص طور پر چار ارب مسلمانوں اور عیسائیوں کے جذبات کو بھڑکاتا ہے؛ اور تاکہ ان امریکی فیصلوں کو بھی مسترد کیا جائے، جن کے باعث ظالم صہیونی استعمار کی طرف واضح طور پر اس کا جھکاؤ ثابت ہوتا ہے۔

۲۹ ربیع الثانی اور یکم جمادی الاول ۱۴۳۹ ھ بمطابق ۱۷، ۱۸ جنوری ۲۰۱۸ء کو دو روز پر مشتمل سیشنز، باہمی بات چیت اور ورکشاپوں کے بعد ”بین الاقوامی ازہر کانفرنس برائے نصرت قدس“ کا درج ذیل شقوں پر مشتمل اعلامیہ اتفاق رائے سے جاری کیا گیا:

اول:

بیت المقدس سے متعلق ۲۰ نومبر ۲۰۱۱ء کو جاری شدہ ازہر کی دستاویز کی یہ کانفرنس از سر نو توثیق کرتی ہے، جس میں بیت المقدس کی عربی شناخت اور تاریخی اعتبار سے اس کا مسلمانوں اور عیسائیوں کے مقدس مقام ہونے پر زور دیا گیا تھا۔

دوم:

اس بات پر اصرار کہ بیت المقدس ہی فلسطینی ریاست کا دائمی دارالحکومت ہے، جس کے باقاعدہ رسمی اعلان، بین الاقوامی سطح پر اسے تسلیم کرنے اور بین الاقوامی تنظیموں اور اداروں میں اس کی متحرک رکنیت کو قبول کرنے کے لئے سنجیدہ کردار ادا کرنا واجب ہے۔ بیت المقدس صرف کوئی مقبوضہ زمین یا کوئی فلسطینی یا عرب مسئلہ نہیں ہے، بلکہ معاملہ اس سے کہیں بڑھ کر ہے؛ یہ ایک اسلامی و مسیحی مقدس مقام ہے، اور مسلمانوں اور عیسائیوں کا ایمانی مسئلہ ہے؛ اور جب مسلمان اور عیسائی مل کر اسے ظالم صہیونی قبضے سے آزاد کروانے کے لئے جدوجہد کرتے ہیں تو وہ اس کے تقدس کو ثابت کر رہے ہوتے ہیں، اور تمام انسانی معاشروں کو اسے صہیونی استعمار سے چھڑانے کے لئے ترغیب دے رہے ہوتے ہیں۔

سوم:

بیت المقدس کی عرب شناخت کسی قسم کی تبدیلی اور چھیڑ چھاڑ کی متحمل نہیں ہے، یہ ہزاروں سالوں سے ایک تاریخی حقیقت ہے، جسے مسخ کرنے یا عرب اور مسلمانوں کے ضمیر و اذہان اور تاریخ سے مٹانے کی عالمی صہیونی کوششیں ہرگز کامیاب نہیں ہوں گی؛ چنانچہ بیت المقدس کی عرب شناخت پچاس صدیوں پر محیط گہرے نقوش رکھتی ہے، کہ اسے قبل مسیح کے چوتھے ہزارے میں یبوسی عربوں نے یہودیت کے ظہور سے بہت قبل تعمیر کیا تھا، اور عبرانی وجود تو دسویں صدی قبل مسیح میں سیدنا داؤد اور سیدنا سلیمان علیہما السلام کے عہد میں ۶۱۵ سال ہی اس شہر میں رہا ہے؛

چنانچہ یہ عبرانی وجود تو بیت المقدس کی تاسیس کے تقریباً تیس صدیوں بعد پردہ ظہور میں آکر معدوم بھی ہو جاتا ہے۔

چہارم:

یہ کانفرنس حالیہ امریکی فیصلے کو سختی سے مسترد کرتی ہے، جس کی حیثیت مسلم و عرب دنیا اور تمام زندہ و آزاد قوموں کے نزدیک کاغذ پر بکھری سیلابی سے زیادہ نہیں ہے۔ اس طرح کے فیصلوں کا کوئی تاریخی، قانونی اور اخلاقی جواز نہیں ہے بلکہ اس کے برعکس اقوام متحدہ کی قراردادیں تو صہیونی استعمار کو ناجائز قبضہ ختم کرنے کا پابند بناتی ہیں۔ اور یہ کانفرنس خیردار کرتی ہے کہ: اگر اس فیصلے کو واپس نہ لیا گیا تو پوری دنیا میں تشدد اور انتہا پسندی کو نئی غذا مل جائے گی۔

پنجم:

فلسطین سے صہیونی استعمار کا قبضہ ختم کرنے کے لئے عرب اور بین الاقوامی (اسلامی، عیسائی، یہودی) ہر طرح کے تمام رسمی امکانات کو بروئے کار لایا جائے۔

ششم:

یہ کانفرنس تمام اسلامی حکومتوں، عرب لیگ، تنظیم تعاون اسلامی، اقوام متحدہ اور سول سوسائٹی کی تمام تنظیمات کو امریکی فیصلے کے نفاذ کو روکنے اور انسانی حقوق اور آزادیوں کے حق میں ظالمانہ پالیسیوں کے خلاف عالمی رائے عامہ ہموار کرنے کی دعوت دیتی ہے۔

ہفتم:

فلسطینی عوام کی بہادرانہ ثابت قدمی اور مسجد اقصیٰ و بیت المقدس اور مسئلہ فلسطین کے حق میں ان ظالمانہ فیصلوں کے خلاف ان کی تحریک انتفاضہ کی یہ کانفرنس مکمل حمایت کرتی ہے، اور اسی طرح بیت المقدس

کے مسلم و مسیحی باہم تعاون اور ان ظالمانہ فیصلوں اور پالیسیوں کے خلاف ان کے ایک صف ہونے کو سلام پیش کرتی ہے۔ ہم انہیں اس کانفرنس کے ذریعے یقین دلاتے ہیں کہ ہم بیت المقدس کی آزادی تک ان کے ساتھ ہیں اور انہیں کبھی رسوا نہیں کریں گے۔

ہشتم:

یہ کانفرنس مسلم و عرب عوام اور دنیا کے تمام اصحابِ حریت پر فخر کرتے ہوئے انہیں امریکی کابینہ پر دباؤ جاری رکھنے کی دعوت دیتی ہے، تاکہ وہ اپنے اس غیر قانونی فیصلے کو واپس لے لے۔ اور اسی طرح کانفرنس یورپین یونین اور ان تمام ممالک کے موقف کو سلام پیش کرتی ہے، جنہوں نے فلسطینی عوام کی حمایت کرتے ہوئے بیت المقدس کے حق میں امریکہ کے ظالمانہ فیصلے کو مسترد کر دیا۔

نہم:

الازہر یونیورسٹی اور اس کے تمام اداروں میں بیت المقدس سے متعلق پڑھایا جانے والا نصاب تشکیل دینے کے لئے ازہر شریف کے اس پہلے قدم کی کانفرنس مکمل حمایت کرتی ہے، تاکہ بچوں اور نوجوانوں میں مسئلہ فلسطین کی انگاری دہکتی رہے، اور ان کے ضمیروں میں یہ مسئلہ ہمیشہ جاگزیں رہے۔ اور اس کے ساتھ ساتھ مسلم و عرب ممالک سمیت پوری دنیا کے تعلیمی اداروں اور تمام متحرک تنظیمات کو اسی طرح کا قدم اٹھانے کی دعوت دیتی ہے۔

دہم:

یہ کانفرنس دانشمند یہودیوں کو تاریخ سے عبرت حاصل کرنے کی ترغیب دلاتی ہے، کہ سوائے مسلم دورِ حکمرانی کے وہ جہاں بھی گئے ظلم و زیادتی کا ہی شکار رہے؛ چنانچہ اس کے پیش نظر وہ ان تمام صہیونی سرگرمیوں کو بے نقاب کریں، جو سیدنا موسیٰ علیہ السلام کی تعلیمات کے سراسر خلاف ہیں، کہ انہوں نے کبھی بھی قتل و غارت، اہل علاقہ کو نقل مکانی پر مجبور کرنے،

دوسروں کا حق چھیننے، ان کی زمین غصب کرنے اور ان کے مقدس مقامات کو لوٹنے کی دعوت نہیں دی۔

گیارہویں:

۲۰۱۸ء کو بیت المقدس کا سال قرار دینے کے لئے یہ کانفرنس ازہر کی تجویز کی توثیق کرتی ہے۔ اور مختلف پس منظر رکھنے والے تمام عوامی اداروں کو بھی یہ قدم اٹھانے کی دعوت دیتی ہے، تاکہ مسئلہ قدس کو مختلف پہلوؤں کے ساتھ اٹھایا جاسکے۔

بارہویں:

یہ کانفرنس تمام بین الاقوامی اداروں اور تنظیمات کو ترغیب دیتے ہوئے انہیں بیت المقدس کی قانونی حیثیت اور اس کی شناخت کو محفوظ بنانے سمیت وہ تمام تدابیر اختیار کرنے کی دعوت دیتی ہے، جو فلسطینی عوام اور خاص طور پر بیت المقدس میں ثابت قدمی دکھانے والوں کی حمایت کرنے، ان کے وسائل کو ترقی دینے اور ان تمام رکاوٹوں کو ختم کرنے کی ضمانت دیں، جو فلسطینی عوام کو ان کے بنیادی انسانی حقوق دینے اور انہیں اپنے مذہبی شعائر ادا کرنے سے روکتی ہیں۔ اور اس ضمن میں مسلم و عرب دنیا کے اہل حل و عقد کو فلسطینی عوام کی باریں طور حمایت کی ترغیب دی جائے کہ ان کے بیت المقدس میں بقاء و استحکام کو یقینی بنایا جاسکے، اور ایسا کوئی قدم نہ اٹھایا جائے کہ جس کی وجہ سے مسئلہ فلسطین کو نقصان پہنچے، یا ظالم صہیونی استعمار کے ساتھ معمول کے تعلقات بحال ہوجائیں۔

تیرہویں:

اس کانفرنس میں شریک معروف شخصیات اور اداروں کی ایسی کمیٹی تشکیل دی جائے جو تمام تجاویز کے نفاذ کی نگرانی کرے اور مسئلہ فلسطین اور خاص طور پر مسئلہ قدس کی حمایت کو جاری رکھتے ہوئے اسے علاقائی اور بین الاقوامی ہر سطح پر اجاگر کرے۔

اللہ بیت المقدس کا حامی و ناصر ہو
والسلام علیکم ورحمة اللہ وبرکاتہ

۲۸ جمادی الاول ۱۴۳۹ھ بمطابق ۱۸ جنوری ۲۰۱۸ء کو ازہر کانفرنس ہال میں
تحریر شدہ

ڈاکٹر احمد الطیب

شیخ الازہر و صدر مسلم علماء کونسل

متن فارسی

اعلامیه جهانی الازهر برای حمایت از بیت المقدس



به نام خداوند بخشنده مهربان اعلامیه جهانی الازهر برای حمایت از بیت المقدس

مرجعیت فکری و معنوی الازهر شریف در جهان عرب و کشورهای اسلامی جایگاه و مکانت ویژه داشته و از اعتماد و ستایش گروه های مختلف مسیحی و آزاد منشان جهان و خردمندان راستین برخوردار است، الازهر شریف بر اساس مسئولیت های مذهبی و انسانی خود و امانتی که یازده قرن در تاریخ پرشکوه اش آن را به شانه های خود حمل می کند، با همکاری شورای بزرگان مسلمان و تحت نظر جناب عبدالفتاح سیسی رئیس جمهوری عربی مصر و با حضور داشت محمود عباس رئیس تشکیلات خودگردان فلسطین (کنفرانس جهانی الازهر برای حمایت از بیت المقدس) را در مرکز کنفرانس های الازهر در پایتخت مصر، برگزار نمود.

هدف از برگزاری این کنفرانس جهانی که با حضورداشت مفکران سیاسی و دینی و دوستداران صلح از ۸۶ کشور جهان و قاره های مختلف برگزار شده است این است، تا در مورد مکانیزم ها و روش های جدید برای حمایت بیت المقدس و کرامت فلسطینی ها بحث و گفتگوهای صورت گیرد، و اینکه چگونه می توان از اراضی فلسطین حمایت نموده و عربیت بیت المقدس و هویت معنوی آن را حفظ نمود، همچنین در این کنفرانس در مورد مقابله با استکبار صهیونیسم که قوانین بین المللی را نادیده گرفته و احساسات مردم جهان به ویژه چهار میلیارد مسلمان و مسیحی را بر می انگیزد بحث های صورت خواهد گرفت تا پاسخ تصمیم آمریکا که طرفداری کامل خود را از رژیم اشغالگر اسرائیل اعلام داشته است، داده شود.

در این کنفرانس دو روزه که در ۲۹ ربیع الآخر و اول جمادی الاول سال ۱۴۳۹ هجری، مصادف با ۱۷ و ۱۸ ژانویه سال ۲۰۱۸م برگزار شده بود، بعد از چندین نشست، بررسی ها و گفتگوها، اشتراک کنندگان این کنفرانس بر صدور (بیانیه جهانی الازهر برای حمایت از بیت المقدس) با هم توافق نمودند که شامل موارد آتی است:

اول: اشتراک کنندگان این کنفرانس از وثیقه الازهر شریف در باره بیت المقدس که در ۲۰ نوامبر ۲۰۱۱م صادر شده بود حمایت خود را اعلام داشتند، در این وثیقه در مورد عروبت بیت المقدس تاکید گردیده و و گفته شده است که این مکان مقدس در طول تاریخ عبادت گاه مسلمانان و مسیحیان بوده است.

دوم: در این کنفرانس تاکید شد که بیت المقدس پایتخت ابدی کشور مستقل فلسطین می باشد و باید تلاش های جدی برای اعلان رسمی و اعتراف جهانی مبنی بر آن صورت گرفته و کشور مستقل فلسطین عضویت کامل خود را در همه سازمان های جهانی به دست بیاورد، بیت المقدس فقط یک سرزمین اشغالی و یا مسئله داخلی فلسطین و یا هم مسئله ملی جهان عرب نیست، بلکه بیت المقدس بزرگتر از این همه بوده و مکان مقدس و عبادتگاه مسلمانان و مسیحیان است و مسئله عقیده ای برای آنها شمرده می شود، بدون شک مسلمانان و مسیحیان برای آزادی این مکان مقدس از اشغال رژیم صهیونیستی باهم همکاری نموده و بر قدسیت این مکان تاکید می کنند و تلاش خواهند ورزید تا جامعه انسانی برای آزاد سازی بیت المقدس از اشغال صهیونیسم، دست بکار شود.

سوم: عروبت بیت المقدس مسئله غیر قابل مناقشه است که از هزاران سال بدینسو ثبت تاریخ می باشد، تلاش های صهیونیست ها در تحریف این واقعیت و محو آن از روزگار تاریخ و از اذهان عرب ها و مسلمانان و وجدان آنها ناکام خواهد ماند، زیرا عروبت بیت المقدس بیشتر از ۵۰ قرن در ذهن آنها نقش گردیده و یبوسی های عرب تقریباً چهار هزار سال قبل از میلاد این مکان مقدس را بنا نموده اند، یعنی قبل از ظهور یهودیت که با شریعت موسی علیه السلام ظاهر شد - یعنی بیست و هفت قرن قبل، از جانب دیگر موجودیت یهودیان در بیت المقدس بیشتر از ۴۱۵ سال تاریخ ندارد که به دوره حضرت داود و سلیمان در قرن دهم قبل از میلاد برمی گردد، و این موجودیت اضطراری، موقت و محدود بوده که بعد از تاسیس بیت المقدس توسط عرب ها که ۳۰ قرن از آن گذشته بود، اتفاق افتاده است.

چهارم: در این کنفرانس تصامیم اخیر حکومت آمریکا به گونه قاطع رد گردیده و تاکید شد که این تصامیم برای جهان عرب، جهان اسلام و آزادگان جهان جز رنگی بر کاغذ بیش نیست، و این تصمیم آمریکا فاقد مشروعیت تاریخی، قانونی و اخلاقی می باشد که از رژیم اشغالگر اسرائیل می خواهد طبق قطع نامه های سازمان ملل متحد به این اشغالگری پایان دهد، این کنفرانس با پشتیبانی ملت عرب و مسلمانان جهان و آزادگان شرق و غرب هشدار می دهد که اگر از این تصمیم هرچه سریعتر صرف نظر نشود افراط گرایی خشونت آمیز جهان را فرا خواهد گرفت.

پنجم: باید همه امکانات رسمی و مردمی کشورهای عربی و کشورهای جهان (اسلامی، مسیحی، یهودی) برای پایان دادن به اشغال ظالمانه صهیونیسم در سرزمین دولت عربی فلسطین به کار گرفته شود.

ششم: این کنفرانس از حکومت های کشورهای اسلامی، اتحادیه عرب، سازمان همکاری اسلامی، سازمان ملل متحد و سازمان های جامعه مدنی می خواهد تا با یک اقدام سریع و جدی جلو اجرای این تصمیم آمریکا را بگیرند و اذهان عمومی جهانیان را علیه این سیاست های ظالمانه که بر ضد حقوق و آزادی های انسانی است، برانگیزند.

هفتم: این کنفرانس از استقامت ملت شجاع و دلیر فلسطین پشتیبانی نموده و از انتفاضه آنها در برابر این تصمیم ظالمانه در حق مسئله فلسطین و بیت المقدس و مسجد الاقصی حمایت می کند، همچنان این کنفرانس از انسجام و همبستگی مردمی میان مسلمانان و مسیحیان بیت المقدس و ایستادگی آنها در یک صف در برابر این تصمیم، سیاست ها و اقدامات ظالمانه استقبال می نماید، ما از این کنفرانس برای آنها اعلام می داریم که با آنها هستیم و آنها را تا آزادی بیت المقدس تنها رها نخواهیم کرد.

هشتم: این کنفرانس از این ایستادگی قوی ملت های عربی و اسلامی و آزادگان جهان به خود می بالد و خواهان ادامه این ایستادگی برای فشار بر حکومت آمریکا است تا اینکه از این تصمیم غیر قانونی خود صرف نظر کنند، همچنان این کنفرانس از موضع شرافتمندانه اتحادیه اروپا و کشورهای که این تصمیم ظالمانه آمریکا در حق بیت المقدس را رد نموده و از ملت فلسطین پشتیبانی نمودند، تشکری می نماید.

نهم: این کنفرانس از طرح الازهر شریف برای برنامه جدید درسی در مورد بیت المقدس که قرار است در معاهد ازهری و دانشگاه الازهر تدریس گردد پشتیبانی می کند، هدف این برنامه جدید درسی غرس مسئله بیت المقدس در اذهان و وجدان نوجوانان و جوانان است و از همه موسسات آموزشی در کشورهای عربی و اسلامی و دیگر کشورهای جهان و همه نهادها و سازمانهای فعال می خواهد تا طرح مشابهی را روی دست گیرند.

دهم: این کنفرانس از خردمندان یهودی می خواهد تا گذشته های تاریخی را فراموش نکنند که شاهد ظلم و ستم بر آنها در همه جا به جز در تمدن مسلمانها بوده است، آنها باید برای افشای این اقدامات صهیونیست ها که مخالف آموزه های حضرت موسی علیه السلام می باشد دست بکار شوند چونکه آموزه های حضرت موسی علیه السلام هیچ گاه دعوت به کشتار، بیرون راندن صاحبان زمین از سرزمین شان و یا غصب حقوق دیگران، تجاوز به عزت و آبرو و غصب زمین و سرقت مقدسات، نکرده است.

یازدهم: این کنفرانس طرح الازهر مبنی بر اینکه سال ۲۰۱۸م سال بیت المقدس شریف عنوان شود، آن را تایید نموده و از ملت های مختلف جهان و موسسات آنها می خواهد طرح مشابهی را برای کمک به مسئله فلسطین با ابعاد مختلف آن روی دست بگیرند.

دوازدهم: این کنفرانس تمام سازمانها و نهادهای جهانی را تشویق نموده و از آنها می خواهد تا وضعیت قانونی بیت المقدس و هویت آن را حفظ نموده و همه اقدامات لازمی برای حمایت ملت فلسطین به ویژه آنانی که در خط مقدم در بیت المقدس قرار دارند روی دست بگیرند و از استقامت و پایداری و توسعه منابع آنها حمایت کنند، همچنان همه موانعی که جلو رسیدن به حقوق اساسی انسانی آنها را می گیرد و نمی گذارد آنها مراسم دینی خود را انجام دهند از راه بردارند تا بقای آنها تضمین گردیده و ریشه شان در بیت المقدس عربی محکم گردد، همچنین این کنفرانس از مقامات کشورهای عربی و اسلامی می خواهد از ملت فلسطین به گونه کامل پشتیبانی نموده و به هیچ گونه اقدامی که به مسئله فلسطین ضربه وارد می کند و یا به نفع عادی سازی روابط با رژیم اشغالگر اسرائیل ختم می شود، دست نزنند.

سیزدهم: یک کمیسیون مشترک از شخصیت های برجسته و نهادهای شرکت کننده در این کنفرانس تشکیل می شود تا برای پیگیری توصیه ها در عمل فعالیت نموده و تلاش های خود برای پشتیبانی از مسئله فلسطین به ویژه بیت المقدس را ادامه دهند و این مسئله را در مجامع بین المللی و منطقه ای مطرح نمایند.

بیت المقدس خدای دارد که آن را حمایت و کمک می کند و انشاءالله به زودی کمک خواهد نمود.

وَالسَّلَامُ عَلَیْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَکَاتُهُ؛

مورخ ۲۸ جمادی اول سال ۱۴۳۹ هجری مصادف با ۱۸ ژانویه سال ۲۰۱۸ م در مرکز کنفرانس های الازهر به رشته تحریر درآمد.

احمد الطیب

شیخ الازهر و رئیس شورای بزرگان مسلمان

د پښتو متن

د بیت المقدس د ملاتړ په هکله د ازهرشریف نړیوال پریکړه لیک



بسم الله الرحمن الرحيم

د بیت المقدس د ملاتړ په هکله د ازهرشریف نړیوال پریکړه لیک

دا چې ازهرشریف په عربي او اسلامي نړۍ کې ښې فکري او روحي مرجع ده، او د عیسویت بیلابیلو اړخونو ته د باور او عزت وړ ده، بلکه د نړۍ ټول آزاد ولسونه او هوشیار ریښتیني خلک ورباندي باور لري، او پدې برخه کې ښې ازهرشریف دیني او بشري مسؤلیت لري، او د یوولسو پیړیو را پدېخوا دا امانت پخپله غاړه لري او پخپل تاریخ کې ښې بیلابیلې میراثي او دريځونه لري چې د ستایلو وړ دي.

نو ازهرشریف د مسلمانانو د حکماؤ د شورا سره په گډه مرسته او د مصر د عربي جمهوریت د ولسمشر عبدالفتاح السیسي تر سرپرستۍ لاندې چې د فلسطین د کورواکي ادارې مشر محمود عباس هم پکې گډون کړی وو د بیت المقدس د ملاتړ په موخه په پلازمینه قاهره کې دازهر د کنفرانسونو په تالار کې نړیوال کنفرانس جوړ کړی وو، چې د نړۍ د ټولو وچو ۸۶ هیوادونو څخه د فکر او نظر خاوندانو دیني علماء کرامو سیاستمدارانو او د سولې خوښونکو گډون کړی وو ترڅو د بیت المقدس د هویت او د فلسطینیانو د کرامت ساتنې لپاره په نوي لارو چارو خبرې وکړي چې د هغوی د خاوري او د بیت المقدس د عربي او روحي هویت ساتنه وشي، او د صهیونیانو د هغو ظلمونو مخنیوی وشي چې د نړیوالو پریکړو په وړاندې ننګوني را ولاړوي او د نړۍ د ولسونو په ځانګړي توګه د څلورو ملیاردو مسلمانانو او عیسویانو احساسات را پاروي، همدارنګه د امریکایي ادارې هغو پریکړو ته ځواب ووايي چې تل یې د غاصبو او اشغالګرو صهیونیانو طرفداري کړي.

د ١٤٣٩ هجري کال دربيع الآخر په ٢٩ او د جمادى الأول په لومړۍ نيټه چي د ٢٠١٨م کال د جنورۍ د مياشتي ١٧ او ١٨ نيټي سره سمون خوري د دوو پرله پسې ورځو کښي د بيلابيلو ناستو غونډو او وورکشاپونو څخه وروسته ټول گډونوال دي هوکړي ته ورسيدل چي د بيت المقدس د ملاتړ لپاره د ازهرشريف نړيوال پريکړه ليک صادر کړي چي د لاندنيو بندونو لرونکي ده:

لومړۍ: د کنفرانس گډونوال د ٢٠١١م کال د نومبر په ٢٠ نيټه د بيت المقدس په هکله د ازهرشريف څخه د صادر شوي وثيقي تائيد کوي چي پکي د بيت المقدس په عربي هويت باندي ټينگار شوی او د تاريخ په اوږدو کښي د مسلمانانو او عيسويانو لپاره سپيڅلی حرم گڼل شوی.

دوهم: د کنفرانس گډونوال ټينگار کوي چي بيت المقدس د فلسطين د هيواد هميشنۍ پلازمينه ده، چي په رسمي ډول ددي اعلان لپاره بايد په جدي ډول کار وکړای شي ترڅو نړيوال پري اعتراف وکړي او په ټولو نړيوالو سازمانونو او ادارو کښي بشپړ غړيتوب لاسته راوړي، بيت المقدس يواځي اشغال شوی ځمکه يا فلسطيني داخلي او يا هم عربو قومي مسأله نده بلکه دا يوه لويه مسأله ده ځکه چي دا د مسلمانانو او عيسويانو سپيڅلی حرم او د دوی لپاره عقيدوي مسأله ده، له همدې کبله مسلمانان او عيسويان په گډه سره د اشغالگرو او ظالمو صهيونيانو د منگولو څخه د آزادۍ لپاره کار کوي او ددي په سپيڅلتيا باندي ټينگار کوي، همدارنگه بشري ټولني دپته هڅوي ترڅو دا د اشغالگرو صهيونيانو د اشغال څخه خلاص کړي.

دریم: د بیت المقدس عربي هويت هيڅ بدلون او عبثيات نه مني ځکه دا د زرگونو کلنو څخه په تاريخ کښي ثابته ده، او د نړيوال صهيونيزم هڅي به ددغه حقيقت په بدلولو او د تاريخ څخه په لري کولو کښي هرگز بريالی نشي چي د عربو او د مسلمانانو د ذهنونو اوضميرونو څخه دا وباسي، ځکه چي د بيت المقدس عربي هويت د هغوی په داخل کښي د پنځوسو پيړيو ټينگ پاتي شوی، يېوسيون عربو دا د ميلاد څخه څلورزره کاله مخکي جوړ کړی يعني د يهوديت د څرگنديدو څخه مخکي دا جوړ شوی ځکه دوی د موسی عليه السلام د شريعت د رامنځته کيدو په وخت کښي پيدا شوي چي د دوی څخه اووه ويشت پيړۍ مخکي دا جوړ شوی، همدارنگه د ميلاد څخه مخکي په لسمه پيړۍ کښي د داود او سليمان عليهما السلام په زمانه کښي هم په بيت المقدس ښار کښي د عبرانيانو د شتون يواځي ۴۱۵ کاله تير شوي وو چي بيت المقدس د عربو له لوري د يرش پيړۍ مخکي جوړ شوی وو.

څلورم: د امريکايي اداري وروستۍ ټولي پريکړي چي د بيت المقدس په هکله يي صادري کړي په قطعي ډول سره ردوو او دا د عربي او اسلامي نړۍ او همدارنگه د نوری ټولي نړۍ د آزادو ولسونو لپاره هيڅ کوم ارزښت نلري او په قطعي ډول سره ردوي دا هيڅ کوم تاريخي قانوني او اخلاقي ارزښت نلري ځکه چي تاريخ، قانون، او اخلاق، اشغالگر او غاصب باندي لازمي چي د ملگرو ملتونو د پريکړو سره سم دا اشغال پای ته ورسوي، دغه کنفرانس او تر شا يي ټول عرب او مسلمانان او همدارنگه په ختيځ او لويديځ کښي ټول آزاد ولسونه خبرداری ورکوي چي که چيرته په فوري ډول ددغو پريکړو څخه چي د بيت المقدس په هکله په وروستيو کښي صادر شوي بيرته په شا نشي نو تاوتريخوالی او تندرروي به رامنځته کړي او په ټوله نړۍ کښي به خپور شي.

پنځم: د فلسطینیانو او د عربو د خاورې څخه د اشغالګرو او ظالمو صهیونیانو د اشغال د ختمولو لپاره د ټولو عربي او نړیوالو رسمي او ولسي امکاناتو څخه چې پکې اسلامي عیسوي او یهودي امکانات راځي کار واخیستل شي.

شپږم: دغه کنفرانس د اسلامي او عربي نړۍ د هیوادونو د اسلامي همکاريو او د ملګرو ملتونو د سازمان او همدارنګه د ټولو مدني ټولنو او سازمانونو څخه غوښتنه کوي چې د امریکایي ادارې ددغه پریکړې د ودرولو لپاره په چټکه توګه خوځښت وکړي، ترڅو د شري حقوقو او آزادیو په ضد ددغه ډول ظالمو سیاستونو په وړاندي یو نړیوال عام نظر رامنځته کړي.

اووم: د فلسطیني ولس د میراني او د ثابت پاتې کیدو ستاینه کوي او د فلسطیني مسألې او همدارنګه د بیت المقدس او اقصی مبارک جومات په حق کېني ددغو ظالمو پریکړو په وړاندي د دوی د پاڅون ملاتړ کوي، د بیت المقدس د مسلمانانو او عیسویانو ترمنځ د ولسي همدردۍ هرکله کوي چې ددغو پریکړو او ظالمو سیاستونو او کړنو په وړاندي په یو صف کېني ولاړ دي، ددغه کنفرانس څخه مونږ ورته ټینګار کوو چې مونږ له دوی سره یو او هیڅکله به هم تاسو شرمنده نکړو او تر هغه به له تاسو سره مل یو چې بیت المقدس آزاد کړو.

اتم: دغه کنفرانس د ټولو عربي اسلامي او د نړۍ د آزادو ولسونو د پیاوړي دريځ څخه ستاینه کوي، او لدوی څخه غواړي چې خپلو مبارزو ته دوام ورکړي ترڅو امریکایي اداره دپته اړ شي چې د خپل دغه پریکړي څخه په شا شي چې د ټولو نړیوالو قوانینو په خلاف ده، همدارنگه دغه کنفرانس داروپايي ټولني او د ټولو هغو هیوادونو د دريځ ستاینه کوي چې د بیت المقدس په اړوند د امریکا د اداري دغه ظالمه پریکړه ردکړي ده او د فلسطیني ولس ملاتړ یې کړی.

نهم: کنفرانس د ازهرشریف د هغه طرحي ملاتړ کوي چې د ازهر د معهدونو او فاکولتو په درسي نصاب کېسي د بیت المقدس په هکله بشپړمعلومات ځای پرځای کړي ترڅو د بیت المقدس د مسألې رېښي د ځوانانو په نفسونو او ضمیرونو کېسي ټینګ کړي، په عین وخت کېسي په عربي اسلامي او په ټوله نړۍ کېسي د تعلیمي ادارو چارواکو او د ټولو سازمانونو او ادارو څخه غواړي چې دغه طرحه پرمخ یوسي.

لسم: دغه کنفرانس پخپله د یهودو عاقل مندان هڅوي ترڅو تاریخ ته اعتبار ورکړي، ځکه پدوی باندي په ټولو ځایونو کېسي ظلمونه شوي مگر یواځی د اسلامي تمدن تر سیوري لاندي دوی په امن کېسي ژوند کړی، او دوی د هغو صهیونیانو کړني وغندي چې د موسی علیه السلام د لارښونوپه خلاف دي ځکه هغه هیڅکله هم ددي غوښتنه نده کړی چې وژنه وکړي او یا هم د خاوري خاوندان د خپلو کورونو څخه په زور وشړي یا د نورو حقونه له منځه یوسي او د هغوی ځمکي او سپیڅلتیا ځایونه له منځه یوسي.

یولسم: کنفرانس د ازهرشریف هغه طرحه تصویبوي چې ۲۰۱۸م کال یې د بیت المقدس د کال په نامه نومولی، او د ټولو ولسونو ادارو او سازمانونو څخه غواړي چې دغه طرحه پرمخ یوسي ترڅو د بیت المقدس د مسألې خدمت د بیلابیلو اړخونو څخه وشي.

دولسم: کنفرانس ټولې نړیوالې ادارې او سازمانونه هڅوي او لدوی څخه غواړي چې د بیت المقدس د ښار دقانوني وضعیت ساتنه وکړي او د هغې په هويت ټینګار وکړي او د فلسطیني ولس د ملاتړ لپاره ټول تدابیر ونیول شي په ځانګړي توګه د بیت المقدس د اوسیدونکو او د هغوی د میراني ملاتړ وکړي او د هغوی مواردو ته وده ورکړي، او ټول هغه خنډونه له منځه یوسي چې د دوی د بنسټیزو حقونو او د دوی دیني رسمونو په وړاندي رامنځته شوي، چې په ترڅ کېني دوی په بیت المقدس کېني پاتې شي، همدارنګه په عربي او اسلامي نړۍ کېني د سیاسي پریکړې خاوندان هڅوي چې ددې ملاتړ وکړي، او داسې کوم کار ونکړي چې فلسطیني مسألې ته زیان ورسېږي او یا هم د اشغالګرو سره نورمال اړیکو په ګټه وي.

دیارلسم: پدغه کنفرانس کېني د ګډونوالو لویو شخصیتونو او ادارو څخه یوه ګډه کمیټه جوړېږي ترڅو دغه طرحې تعقیب او پلي کړي او د فلسطیني مسألې په ځانګړي توګه د بیت المقدس څخه د ملاتړ لپاره هڅې ترسره کړي، او په ټولو سیمه اییزو او نړیوالو غونډو کېني دا مسأله وړاندي کړي.

په پای کښي وايو بيت المقدس لپاره داسي رب شته چي ددي ساتنه اوملاتر
وکړي اوکه د الله جل جلاله خوښه وي نو پدي کښي به بريالي کيږو.

وَالسَّلَامُ عَلَيكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

د ١٤٣٩ هـ کال د جمادى الأولى په ٢٨ نيټه چي د ٢٠١٨ م کال د جنورۍ د ١٨

نيټي

سره سمون خوري د ازهر د کنفرانسونو په تالار کښي وليکل شو.

احمد الطيب

د ازهر شيخ او د مسلمانانو د حکماؤ د شورا مشر

